

SOGO®

Human Technology



SS-8855
www.sogo.es



DESIGNED
IN SPAIN



RADIO AM/FM PORTÁTIL CON CORRIENTE Y BATERIAS

PORTABLE AC/DC
POWERED AM/FM
RADIO



**CONECTOR
PARA
AURICULARES**
EARPHONE JACK



**ALIMENTACIÓN
DOBLE CA/CC**
AC/DC DUAL
POWERED



**ALTAVOZ
INTEGRADO**
BUILT-IN
SPEAKER



**BATERÍA: 2 X UM 1 /
TIPO C (NO INCLUIDA)**
BATTERY: 2 X UM 1 /
TYPE C
(NOT INCLUDED)

SOGO®

Human Technology

Product:
22.5 x 12.2 x 6.5 cm / - kg
Gift box:
23 x 13 x 8.4 cm/ 0.65 kg
Export Carton:
44 x 24.3 x 28.5 cm/ 6.5 - 7.5 kg



tecnología electrónica
electronic technology

RADIO PORTÁTIL AC/DC AM/FM PORTABLE AC/DC AM/FM RADIO



Conector para Auriculares de 3,5 mm
3.5mm Earphone Jack



Sintonización analógica AM/FM
AM/FM Analogue tuning



Alimentación doble CA/CC AC/DC
Dual Powered



2 x UM 1 / Tipo C (no incluida)
2 x UM 1 / Type C (not included)

0.8W RMS

Potencia de salida
Power Output



Cable de CA desmontable
Detachable AC cord



Sintonización: indicador de dial suave
Tuning: Smooth dial indicator



Antena FM telescópica
Telescopic FM antenna



SS-8855

www.sogo.es



© SOGO All Rights Reserved.

The publisher does not guarantee that there are no errors in this product data sheet. The specifications are subject to change without notice. All product and brand names are trademarks or registered trademarks

SOGO®

Human Technology

Product:
22.5 x 12.2 x 6.5 cm / - kg
Gift box:
23 x 13 x 8.4 cm/ 0.65 kg
Export Carton:
44 x 24.3 x 28.5 cm/ 6.5 - 7.5 kg



tecnología electrónica
electronic technology

ES RADIO AM/FM PORTÁTIL CON CORRIENTE Y BATERIAS

- ~~Sintonización analógica: indicador de dial suave para una selección precisa de emisoras~~
- ~~Antena FM telescópica para una mejor recepción de la señal~~
- ~~Emisoras AM/FM con sintonización analógica~~
- ~~Cable de CA desmontable para un fácil almacenamiento y mayor flexibilidad~~
- ~~Cuando no haya una toma de corriente cerca, simplemente utilice pilas para seguir escuchando.~~
- ~~Antena FM telescópica para una señal más clara estés donde estés~~
- ~~Dial analógico suave para una sintonización fácil y precisa~~
- ~~Toma de auriculares para escuchar en privado~~
- ~~Altavoz integrado~~
- ~~Alimentación doble CA/CC~~
- ~~Potencia de entrada: 6 W.~~
- ~~Potencia de salida: 0,8 W RMS.~~
- ~~Alimentación CA: 220-240 V, 50-60 Hz.~~
- ~~Alimentación CC: 2 pilas UM/tipo C (no incluidas).~~
- ~~Frecuencia FM: 87.5-108MHz~~
- ~~Frecuencia AM: 530-1600 kHz.~~

EN PORTABLE AC/DC POWERED AM/FM RADIO

- ~~Analogue Tuning: Smooth dial indicator for precise station selection~~
- ~~Telescopic FM antenna for enhanced signal reception~~
- ~~AM/FM stations with analogue tuning~~
- ~~Detachable AC cord for easy storage and flexibility~~
- ~~When there is no socket nearby, simply use batteries to continue listening.~~
- ~~Telescopic FM antenna for clearer signal wherever you are~~
- ~~Smooth analogue dial for easy, precise tuning~~
- ~~Earphone socket for personal listening~~
- ~~Built in Speaker~~
- ~~AC/DC Dual Powered~~
- ~~INPUT Power: 6W~~
- ~~OUT PUT POWER 0.8W RMS~~
- ~~AC POWER: 220-240V, 50-60Hz~~
- ~~DC POWER: 2 x UM / Type C Batteries (Not included)~~
- ~~FM Frequency: 87.5-108MHz~~
- ~~AM Frequency: 530- 1600kHz~~

PT RÁDIO AM/FM PORTÁTIL ALIMENTADO POR CA/CC

- ~~Sintonização analógica: Indicador de dial suave para seleção precisa da estação~~
- ~~Antena FM telescópica para melhor recepção do sinal~~
- ~~Estações AM/FM com sintonização analógica~~
- ~~Cabo CA destacável para fácil armazenamento e flexibilidade~~
- ~~Quando não houver tomada por perto, basta usar pilhas para continuar a ouvir.~~
- ~~Antena FM telescópica para um sinal mais nítido onde quer que esteja~~
- ~~Botão analógico suave para sintonização fácil e precisa~~
- ~~Tomada para auscultadores para audição pessoal~~
- ~~Altifalante incorporado~~
- ~~Potência de entrada: 6 W~~
- ~~Potência de saída: 0,8 W RMS~~
- ~~Alimentação CA: 220-240 V, 50-60 Hz~~
- ~~Alimentação CC: 2 pilhas UM/Tipo C (não incluídas)~~
- ~~Frequência FM: 87,5-108 MHz~~
- ~~Frequência AM: 530-1600 kHz~~

SS-8855

www.sogo.es



© SOGO All Rights Reserved.

The publisher does not guarantee that there are no errors in this product data sheet. The specifications are subject to change without notice. All product and brand names are trademarks or registered trademarks

SOGO®

Human Technology

Product:
22.5 x 12.2 x 6.5 cm / - kg
Gift box:
23 x 13 x 8.4 cm/ 0.65 kg
Export Carton:
44 x 24.3 x 28.5 cm/ 6.5 - 7.5 kg



tecnología electrónica
electronic technology

FR

RADIO AM/FM PORTABLE ALIMENTÉE EN ALTERNATIF/ CONTINU

- Syntonisation analogique : cadran fluide pour une sélection précise des stations
- Antenne FM télescopique pour une meilleure réception du signal
- Stations AM/FM avec syntonisation analogique
- Cordon secteur détachable pour un rangement facile et une grande flexibilité
- Lorsqu'il n'y a pas de prise à proximité, il suffit d'utiliser des piles pour continuer à écouter.
- Antenne FM télescopique pour un signal plus clair où que vous soyez
- Cadran analogique fluide pour un réglage facile et précis
- Prise casque pour une écoute personnelle
- Haut-parleur intégré
- Puissance d'entrée : 6 W
- Puissance de sortie : 0,8 W RMS
- Alimentation CA : 220-240 V, 50-60 Hz
- Alimentation CC : 2 piles UM / Type C (non fournies)
- Fréquence FM : 87,5-108 MHz
- Fréquence AM : 530-1600 kHz

DE

TRAGBARES AM/FM-RADIO MIT AC/DC-STROMVERSORGUNG

- Analoge Senderwahl: Leichtgängiger Drehknopf für präzise Senderauswahl
- Teleskop-FM-Antenne für verbesserten Signalempfang
- AM/FM-Sender mit analoger Senderwahl
- Abnehmbares Netzkabel für einfache Aufbewahrung und Flexibilität
- Wenn keine Steckdose in der Nähe ist, können Sie einfach Batterien verwenden, um weiter zu hören.
- Teleskop-FM-Antenne für klareres Signal, egal wo Sie sich befinden
- Leichtgängiger analoger Drehknopf für einfache, präzise Einstellung
- Kopfhörerbuchse für individuelles Hörvergnügen
- Integrierter Lautsprecher
- Eingangsleistung: 6 W
- Ausgangsleistung: 0,8 W RMS
- Wechselstrom: 220-240 V, 50-60 Hz
- Gleichstrom: 2 x UM/Typ-C-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten)
- UKW-Frequenz: 87,5-108 MHz
- MW-Frequenz: 530-1600 kHz

IT

RADIO AM/FM PORTATILE ALIMENTATA A CORRENTE ALTERNATA/CONTINUA

- Sintonizzazione analogica: indicatore di selezione fluído per una selezione precisa delle stazioni
- Antenna FM telescopica per una migliore ricezione del segnale
- Stazioni AM/FM con sintonizzazione analogica
- Cavo CA staccabile per una facile conservazione e flessibilità
- Quando non ci sono prese nelle vicinanze, è sufficiente utilizzare le batterie per continuare ad ascoltare.
- Antenna FM telescopica per un segnale più chiaro ovunque vi troviate
- Manopola analogica fluída per una sintonizzazione facile e precisa
- Presa per auricolari per l'ascolto personale
- Altoparlante integrato
- Potenza in ingresso: 6 W
- Potenza in uscita: 0,8 W RMS
- Alimentazione CA: 220-240 V, 50-60 Hz
- Alimentazione CC: 2 batterie UM/tipo C (non incluse)
- Frequenza FM: 87,5-108 MHz
- Frequenza AM: 530-1600 kHz

SS-8855

www.sogo.es



© SOGO All Rights Reserved.

The publisher does not guarantee that there are no errors in this product data sheet. The specifications are subject to change without notice. All product and brand names are trademarks or registered trademarks